Docket	No.:	
--------	------	--

DECLARATION AND POWER OF ATTORNEY FOR PATENT APPLICATION (37 C.F.R. 1.63)

特許出願宣言書および委任状(37 C.F.R. 1.63)

Japanese Language Declaration		
私は以下の通り宣言します:	I hereby declare that:	
各発明者の住所、郵送先、および国籍は下記氏名の後に 記載された通りです。 下記名称の発明に関し請求範囲に記載され特許出願がされている発明内容につき、下記に記載された発明者が本来かつ最初の発明者であると信じます。	Each inventor's residence, mailing address, and citizenship are as stated below next to their name. I believe the inventor(s) named below to be the original and first inventor(s) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:	
	EXTERNAL PREPARATION FOR SKIN	
□ 上記発明の明細書は本書に添付されます。	the specification of which is attached hereto	
または	OR	
□ 上記発明は米国出願番号あるいは PCT 国際出願番号号 (確認番号) として年_月_日に出願され、年_月_日に補正されました(該当する場合)。	was filed on March 25, 2005 as United States Application Number or PCT International Application Number PCT/JP2005/006411 (Confirmation No), and was amended on(if applicable).	
私は補正が上に明示された場合は補正された特許請求範 囲を含む前記明細書の内容を検討し、理解していること をここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment specifically referred to above.	
《私は一部継続出願の場合先行出願の出願日から一部継続出願の国内あるいは PCT 国際出願日までの期間中に入手された重要な情報を含み、37 C.F.R. 1.56 に定義される特許性に肝要な情報について開示義務があることを認めます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in 37 C.F.R. 1.56, including for continuation-in-part application(s), material information which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of the continuation-in-part application.	

Japanese Language Declaration

私は35 U.S.C. 119(a)-(d) あるいは(f), または365(b) に基づき特許、発明者、あるいは植物育種家証書の下記外国出願、または365(a)に基づきアメリカ合衆国以外の少なくとも1ヶ国を指定した下記PCT国際出願についての外国優先権特典をここに主張するとともに、下記項目にx印を付けることにより優先権を主張する出願以前の出願日を有する特許、発明者、あるいは植物育種家証書の外国出願またはPCT国際出願を示します。

ることをここに宣言し、さらに故意になされた虚偽の陳 述等々は18 U.S.C. 1001 に基づき罰金あるいは拘禁また

は両方による処罰にあたり、またかような故意による虚

偽の陳述はそれに基づく特許出願あるいは成立特許の有 効性を危うくする可能性があることを認識した上でこれ

らの陳述をなしたことを宣言します。

نفسا ما الأرباء فارييا

I hereby claim foreign priority benefits under 35 U.S.C. 119(a)-(d) or (f), or 365(b) of any foreign application(s) for patent, inventor's or plant breeder's rights certificate(s), or 365(a) of any PCT international application(s) which designated at least one country other than the United States of America, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application(s) for patent, inventor's or plant breeder's rights certificate(s), or any PCT international application(s) having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under 18 U.S.C. 1001 and that such

willful false statements may jeopardize the validity of the

application or any patent issued thereon.

	•	1 ,		
Prior Foreign Application Number 先行外国出願番号	r(s)	· ·	Priority (優先権の Yes 有り	Claimed? の主張 ? No 無し
			×	m -
2004-105929	Japan	March 31, 2004	23	
(Application Number)	(Country)	(Filing Date)		
(出願番号)	(国名)	(出願日)		
		(Filing Date)		
(Application Number)	(Country)	(出願日)		
`(出願番号)	(国名)			
私は 35 U.S.C. 119(e)に基づき 内優先権をここに主張します。	下記の米国仮特許出願の国	I hereby claim domestic priority under 35 t United States provisional application(s) liste	J.S.C. 119 d below.	(e) of any
60 JE 60 607	April 9, 2004			
60/560,607 (Application Number)	(Filing Date)			
(Application Number) (出願番号)	(出願日)			7
(山原田グ)	(Hass C)			
(Application Number)	(Filing Date)			
(出願番号)	(出願日)			
は 365(c)に基づき米国を指定 益をここに主張し、本特許的 の内容が 35 U.S.C. 112 の より先行米国あるいは PCT しない限りにおいて 37 C.F.R. の特許性に肝要で、先行特 出願の国内あるいは PCT 国 手された情報について開発す。	き下記米国特許出願、あるい とする下記 PCT 国際出願の利 出願内特許請求範囲の各項目 最初の項に規定される方法に 国際特許出願で開示されてい 1.56 に定義される本出願 許出願の出願日から本特許 国際出願日までの期間中に入 示義務があることを認めま cation Number(s)	I hereby claim benefit under 35 U.S.C. 120 application(s) or 365(c) of any PCT internatesignating the United States, listed below subject matter of each of the claims of the disclosed in a listed prior United States application in the manner provided by the 35 U.S.C. 112, I acknowledge my dutinformation material to the patentability defined in 37 C.F.R. 1.56 which occurred date of the prior application and the international filing date of this application:	ational application and insolution application or PCT in the first party to disolution of this application applica	ofar as the tion is not ternational ragraph of close any olication as the filing
先行米国あるいは国際出願番	号			
(Application Number) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: patented, pending, abandoned) (状態:特許成立済、係属中、放棄済)	
	(Cilia - Data)	(Status: patented, pending, abandoned)		
(Application Number)	(Filing Date)	(状態:特許成立済、係属中、放棄済	:)	
`(出願番号)	(出願日)			٥
私は本宣言書内で私自身の知 ての陳述が真実であり、情報 いてなされたすべての陳述か	はおよび信ずるところに基つ	I hereby declare that all statements mad knowledge are true and that all statements and belief are believed to be true, an statements were made with the knowledge	made on i	that these

Japanese Language Declaration

委任状:私は下記の米国特許商標局 (USPTO) 顧客番号のもとに記載される SUGHRUE MION 法律事務所のすべての弁護士を、同顧客番号のもとに記載される個々の弁護士は Sughrue Mion 法律事務所のみの自由裁量に基づき変更され得ることを認識した上で、本特許出願の手続きおよびそれに関わる米国特許商標局との業務を遂行する弁護士として指名し、本特許出願に関するすべての通信が同 USPTO 顧客番号のもとに提出された住所宛に送付されることを要請します。

POWER OF ATTORNEY: I hereby appoint all attorneys of SUGHRUE MION, PLLC who are listed under the USPTO Customer Number shown below as my attorneys to prosecute this application and to transact all business in the United States Patent and Trademark Office connected therewith, recognizing that the specific attorneys listed under that Customer Number may be changed from time to time at the sole discretion of Sughrue Mion, PLLC, and request that all correspondence about the application be addressed to the address filed under the same USPTO Customer Number.

STATEMENT OF ACCURATE TRANSLATION IN ACCORDANCE WITH 37 C.F.R. §1.69(b):

The declaration and power of attorney is an accurate translation of the corresponding English language declaration and power of attorney.

Signature

Date

04/09/2004

WASHINGTON OFFICE

23373

CUSTOMER NUMBER

電話連絡は下記へ:

SUGHRUE MION, PLLC (202) 293-7060

Direct Telephone Calls to:

SUGHRUE MION, PLLC (202) 293-7060

NAME OF SOLE OR FIRST INVENTOR: 唯一あるいは第一の発明者名	٠,		
Given Name (first and middle [if any]) 名 (名およびミドルネーム[該当する場合]) Motoaki	Family Name or Sur 姓	name	КАМАСНІ
Inventor's signature 発明者の署名		Date 日付	08/28/2006
Residence: 住所: KANAGAWA, JAPAN			Citizenship 国籍 JAPAN
Mailing Address: 郵送先: c/o SHOWA DENKO K.K., 5-1, Ogimachi, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi, KANAGAWA 210-0867 JAPAN			
NAME OF SECOND INVENTOR: 第二の発明者名:			
Given Name (first and middle [if any]) 名 (名およびミドルネーム[該当する場合]) Harumi	Family Name or Su 姓	mame	KAMACHI
Inventor's signature 発明者の署名 / イammi Kama du		Date 日付	08/28/2006
Residence: 住所: CHIBA, JAPAN			Citizenship 国籍 JAPAN
Mailing Address: c/o Corporate R&D Center, SHOWA DENKO K.K., 郵送先: JAPAN	1-1, Ohnodai 1-chome	e, Midor	ri-ku, Chiba-shi, CHIBA 267-0056

NAME OF THIRD INVENTOR: 第三の発明者名: ************************************			
第三の発明者名 Given Name (first and middle [if any]) 名 (名およびミドルネーム[該当する場合]) Toyoji	Family Name or Sum 姓		KAKUCHI
Inventor's signature 発明者の署名 Joyofi Kakul	,	Date 日付	Deig. 8, 2006
Residence: 住所: HOKKAIDO, JAPAN		L L	Citizenship 国籍 JAPAN
Mailing Address: 郵送先: 2-1-8-206, Makomanai Izumimachi, Minami-ku, Sap	poro-shi, HOKKAIDO	005-001	5 JAPAN
NAME OF FOURTH INVENTOR: 第四の発明者名:	Family Name or Sun	name	
Given Name (first and middle [if any]) 名 (名およびミドルネーム[該当する場合]) Toshifumi	姓		SATOH
Inventor's signature	`.	Date 日付	Aug. 8, 2006
Residence: 住所: HOKKAIDO, JAPAN			Citizenship 国籍 JAPAN
Mailing Address: 郵送先: 10-1-41-110, Hachikengojounishi, Nishi-ku, Sapporo	o-shi, HOKKAIDO 063	3-0845 J <i>i</i>	APAN
NAME OF FIFTH INVENTOR: 第五の発明者名:			
Given Name (first and middle [if any]) 名 (名およびミドルネーム[該当する場合])	Family Name or Sur 姓		
Inventor's signature 発明者の署名		Date 日付	
Residence: 住所:			Citizenship 国籍
Mailing Address: 郵送先:	(<u> </u>
NAME OF SIXTH INVENTOR: 第六の発明者名:			
Given Name (first and middle [if any]) 名 (名およびミドルネーム[該当する場合])	Family Name or Surname 姓		
Inventor's signature 発明者の署名		Date 日付	
Residence: 住所:			Citizenship 国籍
Mailing Address: 郵送先:			
NAME OF SEVENTH INVENTOR: 第七の発明者名:			
Given Name (first and middle [if any]) 名 (名およびミドルネーム[該当する場合])	Family Name or St 姓	ımame	
Inventor's signature 発明者の署名		Date 日付	
Residence: 住所:			Citizenship 国籍
Mailing Address: 郵送先:			